

noaua

 **Usurbil**
osasuna atez ate

**Iñaki Añorga Suitzako
Swissman triatloian
arituko da larunbatean**

**San Joan jaiak,
gehigarri berezia**

**Larunbat honetan,
Usurbil FT eguna**

 **Usurbil**
osasuna atez ate

Erreusarako ontzi grisa

Gure pisukide berria

Lehenengo 6
erosleentzako,
garaje bikoitza
banakako
prezioan!

ZURE AMETSETAKO ETXEBIZITZA

188.000 €^{tik}



12 ETXEBIZITZA
INGURUNE PAREGABEAN
Agerreazpi_n

- Etxebizitza argitsuak.
- Terraza handiak.
- Lorategidun behe solairuak.
- Primerako kalitateak.
- Diseinuzko materialak.

USURBILEN



VIVIENDAS LANIN S.L.

Lazkano Pasealekua, 1^a Behea
20009 Donostia

E.:contacto@viviendaslanin.com

943 46 88 60

www.viviendaslanin.com



OGI BERRI
ARTISAU OKINAK

ORDUTEGI BERRIA:
egunero 06:00tik 21:00ra

asteburutan ere
gaueko 21:00ak arte!

PUNTAPAX KALEA 16 (ARTZABAL)

**bulegorako altzariak
eta hornidura**

**paper dendarako
artikuluak**



Ugaldea Industrialdea, 11
Tfno.: 943 365 892
Faxa: 943 371 686
20170 USURBIL (Gipuzkoa)
manpel@manpel.com
www.manpel.com



Albiste iruditan

Zumba Festako begiraleen pausuei adi-adi



Gazte eta heldu, Zumba Festaren protagonista izan ziren. Dantza eta kirola uztartzen ditu jarduerak honak.

Ekainaren 7an, Zumba Festa ospatu zen kiroldegian. Jende askok hartu zuen parte, argazkian ikus daitekeen moduan. Antolatzaile-

en esanetan, "gutziz arrakastatsua izan zen. Dena oso ondo ateratzen eta primeran pasa genuen, beraz eskerrak eman nahi dizkizuegu bertara azaldu zine-

ten zumba zale guztioi, zumba monitorrei (Betsa eta Eneida), beraien laguntzaileei eta Usurbilgo Udalari".

Laburrean

Ostiral honetan, ikasleen azken klase eguna

Ostiral honetan, ekainaren 20an emango diote hasiera 16 urterako arteko ikasleek, ia hiru hilabete luze izango dituzten merezitako oporrei. Irailan itzuliko dira ikasgeletara. Irakasleek beranduxeko, ekaina amaieran agurtuko dute 2013-14 ikasturtea.

Udari ongi etorria, larunbatean Gaztelekuan

16:00etatik aurrera, DBH 1. mailakoentzat. Udari begirako ekintza gehiago antolatu dituzte. Ekainak 23 astelehena, 17:00etan pelikula. Ekainak 26 osteguna, 16:30ean Futbol Txapelketa. Ekainak 30 astelehena, 16:30ean Kiroldegiko tatarrietara, azken hau DBH 3-koentzat.

Artzabalgo pintura ikastaroko erakusketa

Urtean zehar egindako lanketa plazaratzeko unea heldu da. Ostiralean inauguratuko dute erakusketa Sutegin, 19:00etan, baina 15:30etatik aurrera zabalik egongo da. Larunbatean aldiz, 10:00etatik 13:00etara goizez, eta 17:00-20:00 artean arratsaldean. Igandean, 10:00-13:00 artean.

noa.ua

Kultur Elkartea
Bordaberri, 3 - Eguzkitzaldea. 20.170 Usurbil
943 360 321 ||| elkartea@noa.ua.com ||| www.noa.ua.com
Jendaurreko ordutegia: 10:00-14:00 / 16:00-19:00 astegunetan

Elkarteko lehendakaria: Idoia Torregarai.
Aldizkari koordinatorra: Imanol Ubeda.
Idazkaria: Aizpea Aizpurua.
Publizitatea: Bea Alda, publizitatea@noa.ua.com.
Diseinu berria: Erroitz S. L.

Erredakzio kontseilua, erredakzioa@noa.ua.com: Imanol Ubeda, Ariz Lasarte, Aizpea Aizpurua.
Banaketa: Olatz Rezola, Arantxa Zulaika.
Laguntzaileak: Lontxo Zubiria, Maria Angeles Arruti, Aina

Arnaiz, Unai Aizpurua, Maria Jesus Urbieta, Maddi Galbete, Ana Urdangarin, Maddi Zaldúa, Iñaki Larrañaga, Pako Agudo, Jon Etxabe, Alazne Begiristain, Denis Elortza, Pello Aranburu, Xabier Aranburu, Inma Balda, Luis Aranalde, Nerea Zinkunegi,

Maialen Unanue, Ugaitz Agirre, Joxe Piñas, Unai Agirre, Idoia Torregarai eta Udaregi ikastola.
Tirada: 2.800 ale.
Lege-Gordailua: SS-668-96
ISSN: 1136-6818.
Inprimategia: Antza. Zirkuitu Ibilbidea, 2. 20160 Lasarte-Oria.



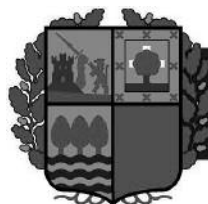
Usurbilgo Udala



Euskal presoak



Euskal Herrira!



EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO

HEZKUNTZA, HIZKUNTZA POLITIKA
ETA KULTURA SAILA
Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza



Aritz Gorriti

Behingoz, pitzatzen hasia

Bazoaz, bazoaz. Urruneko herrialde hartara itzuliko al zara orain? Erakartzen zaituen "beste" harekin? Zalea zara eta zu ehizean, baita basotik kanpo ere. Lasai joango zara noski, zure bizitzako azken etapa tripaz gora egotera. Beno, orain arte bezala bizitzen segitzera alegia. Lasai gainera, semea aitaren etxea defendatzen utzi baituzu. "Marroia" hark jan dezala ezta? Plan biribila. Zuretzat behintzat bai. Bereztat baita? Ez dut uste.

Semeak, emaztearekin batera, zuen arbaso hark, ahots fineko gizon bibotadun txiki hark izaten zuen antzeko esku mugimenduekin jendea agur-

tzea ez du aski izango. Ezta irribarregoxoz hortz zuriak erakustea ere, kalera irtetea. Zorionez jada, ez da aski. Denak ez du balio. Poltsikoak txanponez gainezka eduki eta ukiezinak izan arren, bada kontrolpean izatea geroz eta zailagoa zaizuen H faktorea. Zuen bidai ezkutua, negozioak, ehizaldiak, etxeak, maitaleak finantzatzen jarraitzen duten horiek. Interesako denean baino akordatzen ez zaretzen horiek. Urtetan kate motzean lotuta, isilpean mantendu nahi izan dituzuen herritarrak.

Bor-bo(i)rka dituzue sare sozialean orain, kalean manifestatzen. Eta baita orain arte zuen etxeko trapuziki-

nak isilpean gordetzen zituzten hainbat hedabideetan ere. Eta hau nola irentsi behar du semeak, ostegun honetatik aurrera, indigestiorik izan gabe?

Denbora luzez agian erantzunik izango ez dudana arren, galdera bat argitzeko jakinmin handia dut. Zureari segida emango dio semeak, baina noiz arte? Bidea orain arte bezala, iluna eta malkartsua izango da, ziur. Ongi erakutsi duzu hori zuk. Baina argi dago zer bait; zuen etxea, orain bai, pitzatzen hasia da. Jarri petatxua, kiratsa aldentzeko leihoak ireki, baina denborarekin ziur pitzadura berriak agertuko dira egiturari. Oraindik luze

joko duen arren, denbora kontua da. Azkenean, zentzurik ez du zuen existentziak. Eta oso posizionamendu ahula da, gizon txiki bibotadun baten eskutik jasotako herentziaren legitimitatea hamakarda askoz gehiagotan bizirik mantendu nahi izatea. Are ahulagoa, itxuraz baino eredugarria ez den familia batengan oinarritzea, ustez batua, bakarra eta askea den herri bat.

Eta herritarrak txistuka kalean. Duintasunagatik, hobe goiz erretiratzeta ezta? Erabaki garaiz. Entzun behingoz herriari eta bueltatu iragenera. Urrutiratu zuen herritik. Ez zaituzte maite.

Maialen Unanue | Luis Aranalde | Imanol Ubeda | Idoia Torregarai | **Aritz Gorriti** | Joxe Piñas | Nerea Zinkunegi

Ika-mika

Aitzaga elkarteko zuzendaritzari

Lehenik eta behin Aitzaga Elkartea zoriandu nahi nuke eta aurrerantzean ere urte askotan segi dezatela lanean herriaren alde opa diot. Baina hau aipatu ondoren, bai Udalean 2013ko urriko Udala Batzordean aurkeztu zenuten mozioan eta baita NOAUAren maia-

tzaren 30eko alean, Aitzagaren 20. urteurrena dela eta, bertan argitaratzen den artikuluan jasotzen da "elkartek atekak beti irekiak izan dituela ezkerreko eta abertzale sentitzen garen guztiontzat".

Adierazpen horien aurrean zera adierazi nahi dizuet: elkartearen

ateak itxita izan ditugula hainbat urtez ezkertiar eta abertzale garen hainbat pertsonak gure pentsakerara medio, iragana iragan garai berriak ditugu eta elkarlanerako nire presuntasuna adierazi nahi nuke.

Lontxo Zubiria

Udal zerga eta tasen ordainagiri helbideratuak

SEPA sistemarekin aldatu egin da orain arte etxean jasotzen den banku-informazioa. Bankuak bidaltzen duen ordainagirian oinarritzako datuak soilik agertzen dira.

Datu horien artean dauden erreferentzia eta klabearen bidez, ondorengo web-orrian udalak luzaturiko ordainagiriaren xehetasunak ikusiko inprimatu ahal izango dira.

<http://dokumentuak.gipuzkoa.net>

Ika Mika atalerako idatziak gehienez 2.000 karaktere izango ditu. NOAUAk ez du bere gain hartzen Ika Mika atalean adierazitako esanen eta iritzien erantzunkizunik. Ezizena ere onar daiteke, baina idatziaren egile den gizabanakoaren edo elkartearen IFK edo baliokidea egiaztatu eta gero.

Zuzenean beste pertsona bati zuzenduta dagoenean, izen-abizenekin argitaratuko da ika-mikarako idatzia.

Hurrengo alea: ekainak 27. Idatzia ekartzeko azken eguna: ekainak 23 (eguerdiko 11:00ak).

ETXETRESNEN KONPONKETAK
Moduz, azkar eta prezio onean
MARKA GUZTIAK

645417665
XABIER
Usurbil

URDAINTZI
eraikuntzak

649 43 54 75 / 76
urdaintzi@euskalnet.net
943 36 72 64
ERAIKUNTZAK-OBRAK-ERREFORMAK

TXAPELDUN
TABERNA
razioak
ogitartekoak
plater konbinatuak...
Muna lurra 2, 943 11 82 53

WWW.NOAUA.COM
USURBILGO ATARIA

Zero Zabor Ingurumen Babeserako Elkarte bihurtu da Gipuzkoa Zero Zabor

Errauste planta proiektua bertan behera geratu ostean, iazko azarotik alegia, hondakinen kudeaketan aro berria zabaltzarekin batera berrantolatze prozesu batean murgildu zen Gipuzkoa Zero Zabor (GZZ). Barne hausnarketa lanean aritu da azken hilabete hauetan. Berriz kalera ateratzea erabaki dute orain, urtebeterako plangintza diseinatuta eta marka eraberrituarekin; Gipuzkoa Zero Zabor izan dena, aurrerantzean Zero Zabor Ingurumen Babeserako Elkarte gisa ezagutuko baitugu. Donostian deitu dute aro berri honetako lehen agerraldia ostegun honetan, ekainaren 19an, arratsaldeko 18:00etan Easo plazan.

“EUSKAL HERRI OSORA IREKITZEA ERABAKI DUGU”
Hurrengo urtebeterako ibilbide orri bat diseinatuta dute Zero Zabor mugimenduko kideek. Horretan aritu dira azken hilabete hauetan. Aurrera begirako



Indarrak batzeko apostua egin dute. Ekainaren 19an agerraldia iragarri dute.

ezaugarri, baldintzak, aukerak, eta erronkak zehazten. Eta bestalde, mugimendu barneko berrantolatze bat eman da. Orain arte GZZ barnean sortuak zeuden zero zabor talde desberdinen indarra batzea erabaki dute. Hileotako prozesutik, 80 kide dituen talde bakarra osatu dute. Gipuzkoatik haratago begira egongo dena, hondakinena gogorarazten dutenez, “mundu mailako arazoa da” eta. Horregatik, “Gipuzkoaz gaindi, taldearen jarduna Euskal Herri osora irekitzea erabaki dugu”. Orain

arteko helburu nagusiez ahaztu gabe halere, “Zero Zabor eredu Gipuzkoan aurrera ateratzea” lehenetsitasun estrategikoa izaten jarraitzen baitu mugimendu eraberrituarentzat.

Horrez gain, logo bera baliatuko dute etorkizunean eta taldearen bereizgarri nagusiak ere bere horretan mantenduko dituzte. “Taldea arrazionala, baikorra, eraikitzailea, berritzailea, zabala, kritikoa eta autokritikoa. Ezaugarri horiek gidatuko dute gure ibilbidea”, berri eman dute bilgunetik.

Aisialdiko udal diru-laguntzen deialdia

2013-2014 ikasturtean zehar Eusko Jaurlaritzak homologaturiko aisialdiko begirale edo zuzendari ikastaroa euskaraz egin duten usurbildarrek, udal diru-laguntzak eskatzeko aukera dute ekainaren 27ra arte, azken egun hau barne dela. Baldintza hauek bete behar dira:

- Ikastaroak irauten duen denboraren %80a Usurbilen erroldatua egotea.
- Ikastaroa euskaraz izatea eta Eusko Jaurlaritzak homologatua izatea.
- Ikastaroaren alderdi teorikoa gainditzea eta araututako gehieneko epearen barruan titulua lortzea.

tu beharko dira.

Hauek izango dira banatuko diren diru-laguntzak:

-Begirale ikastaroa: matrikularen %50 (gehienez ere 250 €).

-Aisialdiko zuzendari ikastaroa: matrikularen %50 (gehienez ere 150 €).

Informazio gehiago: usurbil.net

Eskariak udal erregistroan aurkez-

Antzerki Txiki Taldekoen azken emanaldia

Oporretara joan aurreko azken emanaldia eskainiko dute larunbat honetan, ekainaren 21ean. Eguerdiko 12:00etatik aurrera, Sutegiko auditorioan.

“Ez da kasualitatea” bertso saio musikatua

Parekidetasun Kontseilutik aste honetarako antolatuta duten “Gorputz moreak, gorputz askeak” zirkloaren baitan ospatuko da ekitaldia, ostegun gau honetan, 22:00etatik aurrera Sutegin. Rosi Lazkano, Odei Barroso, Uxue Alberdi, Nerea Elustondo eta Ainhoa Agirreazaldegi bertsolariek parte hartuko dute. Haiekin, Eneko Sierra eta Ixak Arruti musikariek. Gaijartzen, Ainhoa Aranburu.



Ekainaren 19an, Sutegin.

Udako Txokoak Aginagan

Udako txokoetan apuntatzeko epea ekainaren 20 arte luzatzea erabaki dute Aginagan.

Zaintza egiteko pertsona bila

Hurrengo ikasturterako goizeko zaintza egiteko pertsona euskaldun baten bila ari dira. Haurrekin zerkusia duten ikasketak kontutan hartuko dituzte. Bidali kurrikuluma aginaga@eskolatxikiak.org

JE JON ELORZA
IGELTSERITZA OROKORRA
Obrak eta erreformak
661 804 688
San Esteban 5, baxua USURBIL jon.elorza@hotmail.com

ALDAMU
KONPONKETAK
KALE NAĞUSIA 10- atzekoaldea
943 372 795

Patri Jatetxea

K/nagusia 14. © 943 362 725

Iñaki Añorga, Suitzan

Erroka berria du txokoaldetarrak. Larunbat honetan, ekainaren 21ean, Swissman, muturreko triatloi proban parte hartzera doa Suitzara, lagunekin egingo duen opor bidaia baten baitan. Goizaldeko 5:00etan hasiko duen lasterketa luzea, Suitzako paraje ederretatik barrena egingo du, igerian, bizikleta gainean eta korrika. 35-40 herrialdeetako 250 lasterkaririk parte hartuko dute. Alboan izango du Iñakik, berekin hemendik joandako lagun taldea. Haien zereginarenekin ere garrantzitsua oso; kirolaria autoz jarraitu eta animatzeaz gain, proba eta proba artean, jan edanarekin, arropa eta materialez hornitu beharko dute usurbildarra. Txokoaldekoak ikasturte osoa darama, lehiatik kanpo, larunbateko hitzordua prestatzen.

NOAUA! Zer erronkarekin zozaz Suitzara?

Iñaki Añorga. Iazko txapelduinak 11 ordu eta laurdenean amaitu zuen proba. Nik ez dakit zenbatean ibiliko naizen. 12 orduko bueltan ibiltzea gustatuko litzaidake. Ikastera baina era berean lehiatzera noa. Ikastera, oso distantzia luzea baita, eta berria naiz honetan. Baina erabat konbentziturua nago ondo egin dezakedala eta horregatik ere, lehiatzera noa baita.

Orain arteko zure kirol ibilbideko probarik gogorrena da hau?

Proba gogorrena baino luzeena. Baita gogo gehien ditudanak ere. Proba motzetan gehiago sufritzen dela uste dut. Hemen gehiago da sufrimendu psikologikoa. Ez dakit mentalki prestatua egongo naizen, proba egun bertan ikusi beharko dugu.

Ikasturte honetan proba honetan zentratua ibili zara?

Azken urteotan duatloi probe-



Swissman muturreko triatloi proban hartuko du parte larunbatean. "Prest nagoela uste dut"

Azaroan jakin zuen hautatua izan zela proban parte hartzeko.

"Geroztik, dena planifikatzeko aukera izan dut. Oso lasai hartu dut", aitortu digunez.

tan parte hartu ostean, txipa aldatzea erabaki nuen eta egia esan, oso ondo etorri zait. Oso gutxi lehiatu dut eta entrenatu pilo. Batez ere bizikletan kilometro pilo egiten aritu naiz, ehuneko ehunetan proba honi begira. Eguna heldu da. Ez zait batere luze egin.

Prestaketa lanak hain ondo bideratzea espero zenuen?

Banekien ondo nindoala baina beti ere lasterketetan parte hartu gabe, zalantza puntua bannuen. Halere, ez lehiatzeak aste eta hilabeteak azkarrago pasatzea ekarri dit. Presiorik gabe, asteburua heldu, eta dortsala jarri orde, talde kideekin, lagunekin entrenatzen aritu naiz, eta gustura. Asteazken zehar ere, entrenatzeko aukera gehiago izan ditut.

Nola jabetzen zara, proba baterako prest zaudela?

Kasu honetan ez dakit, ez baitut esperientziarik halako proba batean. Badakit proba bakoitzaren egiteko prest nagoela. Baina hirurak batera, korri, igeri eta bizikletan, eta gainera,

azkar egin behar horrekin, neure buruarekin presio pixka bat badut. Urduritasuna kontrolatu behar. Halere, prest nagoela uste dut, egin beharrekoa egin dut.

Opor bidai baten barruan parte hartuko duzu proban?

Oporretara noa Suitzara, lekuak ezagutzera. Ilusionatua nago. Probaren formatua oso gustukoa dut, oso erakargarria iruditzen zait. Banakako lasterketa izango da, baina ordubetero lagunak ikusiko ditut. Bereaiek lagundu eta animatuko naute, publikorik ez baita egongo. Denon artean familia giroan egongo garela pentsatzen dut, 250 parte hartzaile bakarrik baikara. Giro polita egongo da.

250 kirolari. Hautaketa nola egin da?

6-8 profesional aukeratzen dituzte. Aukera zegoen nork bere kirol emaitza nabarmenak bidaltzekoa. Euskal Herri mailan ditudanak bidali nituen nik. Zozketan probatu beharko nuela esan zidaten. Zozketan

plaza egokitu zitzaidan. Azaroan esan zidaten barruan nengoela eta lasaitasun handia hartu nuen. Orditik entrenatu, dena planifikatzeko aukera izan dut. Oso lasai hartu dut.

Streaming bidez jarraitzeko aukera

- Ekainak 21, larunbata.
- Non: Suitza.
- Abiatzeko ordua: 5:00.
- Probak: 3,8 kilometro igeri, 180 kilometro bizikletan, 42 kilometro korrika.
- Ibilbidea: Lago Maggioreko irla batetik abiapuntua. Irlatik lehorrera igerian. Bizikletan, Suitza barnealdera, Alpeak zeharkatuz. Besteak beste, hiru portu igo beharko dituzte. Lasterketa amaiera, 2.200 bat metroan, Eiger mendi azpian.
- Streaming bidez jarraitzeko aukera, www.suixtri.com atarian. Iñaki Añorgaren Facebook orrialdean ere probaren berri emango dute. Bloga ere badu txokoaldetarrak: inakianorga1.blogspot.com

Zegama-Aizkorri proba, "oso hunkigarria"

NOAUA! Triatloi probetan zabilzatenontzat, proba hau opari bat dela ulertu behar dugu?

Iñaki Añorga. Poz handia hartu nuen proba honetan parte hartuko nuela jakitean. Iaz lehen edizioa egin zenetik joango nintzela esana nuen. Baiezkoa eman zidatenean pisu handia kendu nuen, motibaziorik gabe ikusten bainintzen. Duatloi probek jada ez zidaten hainbeste erakartzen eta.

Zer ekarpen egingo dio proba honetan parte hartzeak, zeure aurrera begirako kirol ibilbideari?

Aurtengorako bi helburu jarriak nituen; Zegama-Aizkorri, iaz asko gozatu nuelako eta Swissman proba hau. Gero uda lasai hartuko dut. Proba hau nola jotzen den, zenbat sufritu edo



Maiatzaren 25ean Zegama-Aizkorri proban hartu zuen parte Iñaki Añorgak.

gustatu zaidan, horren arabera, ikusiko dut beste proba bat bi-

latu, esperientzia hau errepikatu edo ia udazkenean duatloietara itzultzen naizen. Ez dakit.

Zegama-Aizkorri proban parte hartu berri duzu. Barrutik nola bizi duzu lasterketa ezaguna?

Deskribaezina da. Ezusteko handia izan zen neuretzat iaz, lehen aldiz parte hartu nuenean. Zegamako proba begiz jota izan dut beti. Aizkorri gora bizitakoa ez zait sekula ahaztuko. Zenbat jende mendian, oso hunkigarria izan zen. Aurtun pena pixka batekin geratu naiz.

Agian larunbateko lasterketan kontzentratuago nengoelako edo, aurtun ez dut bizi izan izako esperientzia bera. Hala ere, bizitzeko moduko esperientzia da. Urtero parte hartu asmo dut.

Egin klik, Orioko Kilometroak laguntzeko

Martxan da, urrian Orion "Erria Txikota!" lelopean ospatuko den Kilometroak jaialdia laguntzeko Klikmetroak elkartasun ekimena. Laugarrenez abiatu duten egitasmoaren helburua, datorren Kilometroak jaialdirako babes ekonomikoa lortzea da. Sartu klikmetroak.kilometroak.net atarian, eta bertan agertuko zaizuen Gipuzkoako ikastolen aldeko jaialdiko 5.632 metroko zirkuitu birtualari ahalik eta bira gehien ematea nahi dute antolatzaileek. Milaka herritarren parte hartzea eskatzen du eki-



menak. Egitekoa erraza da; Klikmetroak egitasmoko web orrian sartu, norberak bere metroan klik egin eta e-posta, izen abizenak, argazkia eta gehienez 250 karaktereko mezua

idatzi dezala. Bisitari bakoitzak eginitako ibilbideko metro bakoitzeko babesleek ekarpen ekonomikoa egingo dute 2014ko Kilometroak jaialdiaren alde.

Usurbilgo Kilometroak jaialdia antolatzeko laguntza behar da

2015ean Usurbilen ospatuko da Kilometroak. Prestaketa lanetarako herritarren laguntza behar du Udarregi Ikastolak. Hainbat lan batzorde osatu asmo dituzte, ardura hauei guztiei heltzeko. Udarregi Ikastolako web orrian sartzen bazarete (udarregi.com), bertan dagoen apuntatzeko inprimakia beteta eman dezakezue izena.

Edota Udarregi Ikastolako idazkari-zarara deituta, 943 36 12 16 telefono zenbakira.

ZALDIGAIN
ERREMENTARIA

- Burnia, inox, altzairua eta corten altzairuarekin lan egiten dugu.
- Barandilak, balkoiak, eskailera dekoratiboak, solairuak....

www.zaldigain.com • info@zaldigain.com
Tfno. 943593303 • Mugikorra: 677463867
Fax: 943300045

Okindegia-Gozotegia
LABE-GOXO

Haginak ondo dabiltzanean, sabela poz!
USURBILGO HORTZ KLINIKA
FERNANDO PEREZ-MOSSO NENNINGER
ANTONIO BERNAL RUIZ DE OÑA

Kale Nagusia 10, 1.C4
Tlf 943 37 08 78

20170
USURBIL

Ibon Goikoetxea, ingurumen teknikaria: “Erreusaren ontzia gutxiagotan ateratzen duena saritu nahi da”

Beste behin, hondakinen kudeaketan aitzindari Usurbil. Zero Zabor norabidean urrats berri bat ematera doa udalerrri hau, uztailaren 6an. Hondakinen sortzez besteko ordainketa sistema berria aplikatuko zaio igande horretatik, erreusaren bilketari. Ontzien bidez kalkulatu du Udalak aurrerantzean, birziklatu ezin den zatiagatik ordaindu beharko dugun tasa. Uztailaren 6rako dena prest izateko, ontziak banatzen hasiera doa Udala, ostiral honetan. Ibon Goikoetxea udal ingurumen teknikariak azaldu digunez, 2.300 bat ontzi banatuko dituzte guztira.



“Uztailaren 6tik aurrera, igandeetan, erreusa kubo hauetan atera beharko da”

Erreusarentzako kuboak banatu ahala erabiltzen hasi daitezke herritarrak?

Ibon Goikoetxea: Organikoaren kubo berdina izango da, kolore grisekoa. Banatzen dugun unetik erabiltzen hasi daiteke. Hobeto, hartara ohitzen joateko. Uztailaren 6tik aurrera igandeetan, erreusa kubo hauetan atera beharko da.

Bilketari dagokionez zer aldaketak ekarriko dute ontziok?

Herritarrek erreusa kuboetan atera beharko dute igande goizetan. Biltzaileek lehenbizi irakurgailuekin ontzi guztiak identifikatuko dituzte eta gero bilketa egingo da. Pardelak, gaxotasunen ondorioz sortutako hondakinak, edo animalia kakak, orain arte bezala poltsatxo txiki batean aparte utzita jasoko ditugu.

SORTZEZ BESTEKO ORDAINKETA SISTEMA

Hondakinen sortzez besteko ordainketa sistema, uztailaren 6tik aurrera martxan. Nola egingo da kalkulua ontziok? Uztailaren 6an abiatuko da. Herritarrek honen ondorioa urrian pasako zaien fakturan nabaritu-

ko dute lehen aldiz. 16 euroko tasa finko bat ordaindu beharko dute, etxebizitza arrunt bat bada. Eta gero zenbatetan ateratzen den ontzia, horren arabera kopurua gehituko zaio. Zerbaki potolotan esan liteke, hamabostean behin ateratzen duen herritarrak, orain bezala ordainduko dituela tasak. Astero ateratzen badu 5 bat euro garestituko zaio hiruhilabeteko hondakinen tasa eta hiru astean behin, hilean behin edo gutxiagotan ateratzen badu, jada merkeago izango da. Erreusaren ontzia gutxiagotan ateratzen duena saritu nahi da.

Gastuak aurrezteko bide bat ere bada?

Aurreikusten duguna da kubok beteta aterako ditugula, poltsatxo txiki gutxiago egongo direla, eta tasa berriarekin, bildu beharreko kubo gutxiago izango direla. Egia da gutxiago jasoko dugula, baina bakoitzari irakurri egin behar dio, orain egiten ez dugun lana. Hasi gara jada irakurketak egiten.

Bilera erronda bat egin da hau guztia azaltzeko. Zalan-tzarik edo agertu da?

Gutxiago kutsatzen duena saritu nahi du Usurbilgo Udalak, sortzez besteko ordainketa sistema berriaren bidez.

Aurkezpenen tasaren esplikazioa eta ontzia nola atera behar den azaldu genuen. Zalan-tza baino gehiago aholkua; ontziak beteta atera behar direla. Bestela gehiago ari dira ordaintzen, erdi hutsik aterako ontziagatik.

“%83KO GAIKAKO BILKETAN GAUDE EGUN” Atez ateko bilketa jarri zenetik beste pauso bat zero zabor norabidean?

Poligonoetan saiakera egin genuen orain herrian erreusarekin saiakera hau egingo dugu. Gaur egun %83ko gaikako bilketa gaude. Emaitzetan salto handi bat ez dugu espero, baina igandeetako bilketa hobetu nahi dugu. Ikusiko dira emaitzak, eta gero aztertuko dugu ondo doan. Sistema optimizatzen joatea da kontua.

Bertako teknologia baliatu da ordainketa sistema berri hau martxan jartzeko?

Software-a hemen egin da. Lasarte eta Donostiako enpresek garatzea lortu da. Kode librean. Beste udaletxeetara zabalteko, Foru Aldundiarekin hitzarmen bat egin behar izan dugu, horrek zaildu digu pixka

bat lana. Baina ideia da guretzako bakarrik ez, beste herrietarako ere baliatzea.

Ontzien banaketa

Ekainak 20, ostirala

18:00-20:00 Oiardo Kiroldegian.

Ekainak 21, larunbata

10:00-13:00 Oiardo Kiroldegian.

Ekainak 25, asteazkena

18:00-20:00 Santuenea 12, auzo elkarteok lokalean.

Ekainak 26, osteguna

18:00-20:00 Aginaga Eliza Zaharra.

Ekainak 27, ostirala

18:00-20:00 Oiardo Kiroldegian.

Ekainak 28, larunbata

10:00-13:00 Oiardo Kiroldegian.

Oharra: nork bere etxeko helbidea eman eta ontzi gris bat jasoko du doan.

Informazioa, Atez Ate bulegoan

Puntapax kalea, 10 behe. Astelehenetik ostiralera, 9:00-14:30. Telefono zenbakia: 900 776 776. E-posta: atezate@usurbil.net Erreusa ateratzeko ordutegia: igande goizetan, 6:30-9:00 artean.



2014
SAN
JOANNAK
gehigarri berezia



OILASKO BILTZAILEEN EGUNA, HAUR ZEIN GURASOEN EGUN HANDIA

Haur, gazte eta heldu ibili izan dira oilasko bilketan. Baina iaztik, Kalezarren, oilasko biltzaile lanetan haur zein gurasoak aritzen dira. Eta gazteen ardurapean geratu da San Joan eskea. Aurten ere, hala izango da.

Oilasko Biltzaileen Eguna ekainaren 21ean ospatuko da. Baina guraso batzuk lehenago hasi dira prestaketa lanekin. Ekainaren 18an amaitzen zen oilasko biltzaile bazkarirako txartelak eskuratzeko epea (aurreko asteko NOAUA!n iragarri genuen bezala, Kaffa kafetegian izan dira salgai txartel horiek, ekainaren 18ra arte).



Goizean goizetik martxan izango dira Oilasko Biltzaileak. 9:00etan abiatuko dira.

HAMAIKETAKOIA SAIZARREN

Goizeko 9:00etan abiatuko dira. Lehen geldialditxoetako bat Ibarrolan egingo dute. Eta hamaiketakoia Saizar sagardotegian izango da.

Eta eguerdiko 14:00etan, plazan izango dira berriro bueltan, bazkariari ekiteko prest.

BAZKARIRAKO PLATERA, EDALONTZIA... NORBERAK ERAMAN BEHAR DU ETXETIK

Herriko taberna batek prestatuko du jana. Baina norberak bere etxetik eraman behar ditu bazkarirako beharrezkoak diren gauzak: edalontziak, platerak...

10 URTE AZPIKO HAURRAK, GURASOEN LAGUNDUTA

Oilasko Biltzaileen Egunean, ez dago adin mugarik. Baina antolatzaileek ohar bat igorri nahi dute: 10 urte azpiko haurrak, etxekoren batekin edo laguntzaile batekin agertu behar du.

**ANDER
ARANZAZISTROKI**

**industri
garbiketarako
sistema eta
produktuak**

*Ondo pasa
San joanetan!*

Goieko
INDUSTRIA GARBITASUNERAKO
SISTEMA ETA PRODUKTOAK

667 680 236

Ondo pasa San Joanak!!

izagirrelektrizitatea@hotmail.com

izAgirre

ELEKTRIZITATEA

Goiz Argi etxea, 37 kalezar
Telf.: 943 36 50 95
Mugikorra.: 609 068 111
Faxa: 943 37 65 87

SAN JOAN ESKEA

HERRIRA ZABALTZEN DEN OHITURA ZAHARRA

Kalezarrentzako urteko festa egun bereziena, tradizio luzeena izango duen jaietako ekitaldia dugu San Joan eskea. Ekainaren 23ko erronda abiatzeko aurten, astelehen arratsaldeko 15:00etan elkartean bilduko dira eskean irtengo direnak, bertolari eta trikitalariekin. Uribetarren etxea, Txara, Troia, Ibarrola aldeko bidean dauden eraikinetatik barrena egingo dute erronda. Pozik asko gainera, Jai Batzordetik gogorarazten dutenez, “ongi etorri beroa egiten digute eta, sagardo botila eta guzti”.

Kalezarren bakarrik ez, Kaxkora ere jaisten dira San Joan eskean. Aurten, ohi baino goizago, berrikuntza bat txertatu baitute ibilbidean. Arratsaldean ibiliko dira Kaxkoko tabernetan eta ez orain arte bezala, afalostean. Gero bapo eta goiz jatera doaz Saizar sagardotegira. 22:00etan Pikaolan egon beharko dute eta puntual, San Joan jaietako sua pizteko prest.



Pikaolan piztuko da San Joan sua.
22:00etan hasiko da ekitaldia.

SUA PIKAOLAN

Garbigunea Atallura lekuz aldatu zutenetik, iaztik Pikaolara itzuli ziren San Joan sua piztera. Aurten bigarren urtez jarraian, ekainaren 23an, 22:00etan bertuko dute ohitura zaharra, gune berean. Auzotarrak eta herriko beste hainbat lagun bilduko ditu gau magikoak. Auzoko festak izan arren, herri erdiguneko herritar gehien erakartzen duen sua baita Kalezarrekoa. Ia pizteko arazorik ez dagoen. Mehatxu bakarra izan ohi dute eta

euria. Azken urteotan zortea izan dute eta eguraldi ona tokatu zaie. Aurten ere hala izatea espero dute.

BELAUNALDI BERRIAREN ESKU

Trikiti eta bertso artean joango den ekitaldia ospatu ostean, Kaxkorantz joango dira berriz eskean irtendakoak, Andatzpe elkartera. Bertan San Joan bezperan afaltzeko biltzen den lagun talde bat egoten omen da. Han ere “beti gara ongi etorriak” diote Jai Batzordetik. Kalezarko bizilekuetatik barrena eginiko errondarekin amaituko dute, goizaldeko ordubiak aldera, “kalezartarrentzako urte guztiko festa esperatuena. Festa giroko tradizioa”, Jai Batzordetik berri eman duteenez. Gazte eta heldu, “kalezartar guztiontzako den festan” parte hartzera animatzen dute antolatzaileek. Belaunaldi berriek hartu dute lekukoa San Joan eskean, eta ahal duten neurrian, belaunaldiz belaunaldi transmititu den ohitura bizirik mantentzeko konpromisoari eusten diote.

Ondo pasa San Joanetan!

SAIZAR
Sagardoa • Sidra Natural

Dasta ezazu gure
Sagardoa

www.sidrassaizar.com

JAI EGITARAUA

Ekainak 20 ostirala

Jaien hasiera

18:00 Buruhandiak.

19:00 Auzotarren arteko jokoak.

23:30 Kontzertuak: The Hastelehen's, Zurraia, Izeberg, Laket.

Ekainak 21 larunbata

Oilasko Biltzaileen Eguna

09:00 Oilasko biltzaile txikien irteera.

14:00 Oilasko biltzaileen bazkaria. Tiketak Kaffa kafetegian (ekainaren 13tik 18ra).

16:00 Musa (izen ematea 15:30ean itxiko da).

18:00 Herriko dantzariak.

Ondoren, Buruhandiak.

00:00 DJ Gude.

Ekainak 22 igandea

Umeen Eguna

10:00 XII. Ume krosa.

11:30 Jolasak.

16:30 Tailerrak.

18:00 Txokolatada.

Ondoren, buruhandiak.

19:00 DJ Burundarekin dantzaldia.

Ekainak 23 astelehena

San Juan Bezpera

15:00 San Juan eskearen irteera.

22:00 San Juan sua.

Ondoren, eskearen jarraipena.

Ekainak 24 asteartea

San Juan Eguna

11:30 Meza Nagusia.

Ondoren, toka.

13:00 Gorritiren Showa.

17:00 Buruhandiak.

19:00 Soka Dantza.

Ondoren, sardina eta sagardo dastaketa Saizar Sagardotegiaren eskutik.

Antolatzailea: Kalezarko Jai Batzordea.





- komertzial instalazioak
- beira bikoitza · segurtasun beirak
- dutxa-itxiturak eta irristailuak · ispiluak
- barandak · kristal mota guztiak...

943 37 17 33- 610 45 93 45



Oria Etorbidea 4, LASARTE-ORIA



LARRAÑAGA
PLASTIKOAK E.A.

INDUSTRIARAKO
PIEZA MOLDAKUNTZA

Ugaldea industrialdea, 1. USURBIL
Telf: 943 36 14 46 / 943 37 33 05
Fax: 943 37 70 01
admon@larranagaplasticos.com

Josue
Igeltseritza

Fatxaden estaldurak
Estalkien berriztatzeak
Barruko berrikuntzak
Gremioen koordinaketa

606 37 21 05

Ondo pasa
San Joanetan!

Igeltseritza orokorra

Fax: 943 24 34 60
Atallu pol. atallu, 28
20170 - USURBIL

josueigeltseritza@euskalnet.net

UDARREGI
IKASTOLA



Ondo Pasa San Joanetan!

943 37 40 61



Egilea: José Manuel Garrido Cobo

SANJUANAK 2014 - ANDOAIN

OSTIRALA 20

Nafarroa plazan: KAUTA eta INGO AL DEU
Goikoplazan: dantzaldia Udal Musika Eskolako
Bandarekin

LARUNBATA 21

Nafarroa plazan: SU TA GAR eta LAKET
Goikoplazan: SON KANDELA

IGANDEA 22

Nafarroa plazan: SOUND SYSTEM GAUA

ASTELEHENA 23

Nafarroa plazan: Gazte Jai DISKOFESTA
Goikoplazan: ESPALOIAN
(Itoiz taldearen tributo banda)

ASTEARTEA 24

CAVALDEATH piroteknia ikuskizuna

Judokak, Sardinian

Sardiniako Quattro Mori Txapelketan, hirugarren postua lortu zuten Usurbil Judo Taldeko kideek. Argazkia sari banaketaren ondorengoa da. Zorionak!

Ekainak 14,15, Cagliari (Sardinia):

-66 kg Andoni Aizpurua.
-73 kg Xabier Cazorla.
-81 kg Ion Martin.
-90 kg Egoitz Mora.
+90 kg Peio Cazorla.

Ekainak 7, 1. Mailako Emakumeen Liga Nazionalaren azken jardunaldia, Madril:

Hirugarren postua Usurbilentzat, 20 puntu eta 38 garaipenekin. Podiuma lortzen duen zazpigarren urtea jarraian. Aiora Arrillaga, Myriam Gonzalez, Eneritz Agoues, Jaione Equisoain, Andrea Arruabarrena, Nahikari Borda, Marlen Blain, Maialen Zubeldia, Lidia Yarza, Nerea Arruti, Sara Alvarez.



Sardinian, sariak eskuratu berri.

Ekainak 8: denboraldi amaierako jaialdia, Oiardo Kirolegian: 250 judoken parte hartzea, Judo Klubak antolatutako erakustaldian.

Futbol zaleen egun handia

Usurbil Futbol Taldeko jokalariek, entrenatzailerak eta zuzendaritza taldeak denboraldia amaitzeko egun handia ospatuko du larunbat honetan, ekainaren 21ean, Usurbil FT Eguna:

Ekainak 21, larunbata

Goizean, Futbol Taldeko txikienetako jokoak. Arratsaldean, beterenen partidak. Bukatzeko, afari erraldoia. Antolatzailea: Usurbil FT.

Usurbil Cup-eko izen ematea ixtear

Ostiral hau, ekainaren 20a azken eguna dute 6-14 urte arteko haur eta gaztetxoek aurtien iraileko lehen astebururik azken asteburura jokatuko den txapelketan apuntatzeko. Kuota 75 eurokoa izango da. Jokalariek hiru laurdenak Usurbilgo ikastetxetako ikasleak izan beharko dute. Argibide gehiago, Usurbil FT-k ekainaren 25erako osatuko diren taldeetako arduradunekin deituko duen guraso bileran. 2013-14 ikasturte honetan, maila hauetan dau-



Ekainaren 20an amaituko da Usurbil Cup Txapelketan izena emateko epea.

den ikasleek parte hartu ahaliko dute:

-LH 1-2 (derrigorrez mixtoak eta sailkapenik ez da egongo): 8-12 jokalariek.
-LH 3-4: 8-12 jokalariek.
-LH 5-6: 8-10 jokalariek.
-DBH 1-2: 8-10 jokalariek.

Uztailaren Pirinioetara, Andatzako mendizaleekin

Uztailaren 12-13an Gavarnie aldera joango dira Andatza Mendizale Elkartekoak.

Uztailaren 12an eta 13an

- Irteera Oiardo udal kirolegitik, goizeko 6:00etan. Garraioa, autobusez.
- Non eman izena: Andatza Mendizaleen Kirol Taldeko 2095 5069 07 1068489805 kontu zenbakian (Kutxabank), uztailaren 3 baino lehen.
- Plaza mugatuak. Lehenetsuna Andatza MKTkoek dute.
- Ostua Gavarnieko Grange de Holle aterpean izango da (Pentsio erdia).
- Informazio gehiago: www.andatza.com

Ekainaren 29an bi orduz itxita N-634 errepidea, Oriorako norabidean

Datorren asteko igandean, ekainaren 29an, N-634 errepidea itxi egingo dute Errekalde eta Oriorarte. Arrazoia: Atletiko San Sebastianek antolatu duen Nazioarteko Triatloia. "N-634ren beste zentzua irekita egongo da eta Orio edo Zarautzera joateko Belartzatik A-8 hartu beharko da. Orion, Txankako aldapa itxita egongo da gorako zentzuan, baita Igeldorako igoera ere. Barkatu sortuko diren trafikoko eragozpenengatik", antolatzaileek aditzera eman dutenez. Mundu mailako triatletek hartuko dute parte. Bertan bolondres gisa laguntzeko gogoz dagoenak, hauxe du eurekin komunikatzeko modua: comunicación@atletico-ss.org



Errepide mozketak goizeko 10:00etatik 11:30era egingo da.

Zuen publizitatea hemen

943 360 321
publizitatea@noaua.com

txirriStra

TABERNA



-Plater konbinatuak
-Ogitartekoak
-Pintxoak

Kontseju zaharra, 13 Tel 943 36 04 66

ETXEBIZITZA

Salgai

Pisua salgai Munalurran. 3 gela, sukalde-jangela, komun bat, gas naturala. 619 212 860/ 685 228 194

Pisua salgai. 90 metro karratu. Ganbara, komuna, bainugela, 3 logela, egongela eta sukaldea. 156.000€ Tel. 699 680 265.

Pisua salgai Munalurran. 637 309 209.

Santuenean pisu bat salgai. Erreformatzeko, prezio onean, aukera ezin hobea. Iñaki (665736896)

Atiko bat salgai Zubietan 110m2. 2008-an guztiz berritua. 3 logela handi, 2 komun, 30 m2 egongela. Haize egokitua. 250.000. 669 781 959 Julen.

Pisua salgai Munalurran, guztiz berritua, 1. pisua igogailu gabe, +60metroko trasteroekin pisu azpian. 2 gela, aire egokitua, kale-fakzioa, parket... ikusgarria. 200.000 euro. 636393237.

Etxe bat salgai Munalurran. Dena kanpo aldera. 3 gela, sukaldea egongelarekin, komun bat, eta terraza bat armairu batekin eta dena itxita. Tel. 637 225 620.

Pisua salgai Atxegalden. Sukaldea, egongela handia, 3 logela balkoiekin (horietako bat itxia), bi komun, igogailua eta ganbara handia. Lehen 240.000 euro, orain 190.000 eurotan. 662 056 899.

Pisua salgai Kaxkoan. Pisu berria, lehen mailako materialekin egina. 608 227 462. Prezioa jaitxi dugu; orain, 36 milioi pezeta-tan (216.000 euro inguru)

Etxea salgai Santuenea auzoan. 64 metro karratu. Dena kanpoaldera. Egoera ezin hobean. Merkea, 678 581 991.

Etxea salgai Kalezarren bista ederrekin. 2 solairu, bakoitza 115 metro koadro. Eta 2 solairuko borda dena 3.000 m lur saillean. 665720913 / 665720914

Kaxkoan atiko berria salgai. 2 logela, sala, komuna, sukaldea eta 2 terraza handi bista ederrekin. Trasteroa eta garajea. 665720913 / 665720914.

Pisua salgai, San Esteban kalea 11n. 4. pisua. Kanpoaldera ematen du, eguzkitsua. Hiru gela, sukalde eta jangelarekin, komuna, terraza eta ganbararekin. 943 455 202 edo 697 530 792.

Pisua salgai, San Ignazio 5.3 gela,

OHARREI DAGOKIEN ARAUTEGIA

Orri honetan agertzen diren oharrak doakoak dira. Telefonoz edo emailaz helarazi daitezke: 943 360 321 / erredakzioa@noa.com Oharrak bidaltzeko azken eguna: astelehena, eguerdiko 12:00ak. Atal bakoitzaren goialdean ipiniko ditugu berrienak. Oharra egokia ez dela erabakiko balitz, NOAUA!k ohar hori argitaratu gabe utziko luke.

100 metro koadro, terraza. 340.000 euro. 648 013 277

Duplex bat salgai Santuenean, espazio zabalak, dena kanpo aldera, 20 metro koadro trasteroa, berrituta, fatxada, teilatua konpondu berriak. 677 471 648.

Atxegalden lau logeletako pisua salgai. Dena berriturik. Prezioa: 251.000 euro. 699 720 940.

Alokairuan

Pisu bat bilatzen dut alokairuan Usurbilen. Tel. 602 127 725.

Pisu bat alokairuan Atxegalden. 3 logela, 2 komun, egongela eta sukaldea. Oso eguzkitsua. 943 37 22 45.

Gela eta apartamentu bila nabil Usurbil, Orio eta Lasarte inguruan. 631 277 061

Gela bat alokatzen dut Usurbilen. Pisu berria 100 metro koadro. Egoera ezin hobea. Pertsona bat edo pertsona bat umearekin. Garajea aukeran. Prezio ona. 657 535 299.

Etxebizitza polit bat eskaintzen da erdigunean. Zuzenean nagusiarekin hitz egin. 605 752 667.

Santuenean, diseinu polita eta berritua. 570€. 2 logela, 2 hila-beteko fiantza. 667438145

Santuenean, diseinu polita eta berritua. 600€. 2 hila-beteko fiantza. txangu68@hotmail.com

"Logela batalokagai. 250 euro+gas-tuak. Kale Nagusian. 606 642 161

Pisua alokairuan Santuenean. Berritua, 2 logela. Urtarriletik aurrera. Fiantza gehi 2 hila-bete aurreratuak. 630€

Etxe bat Txokoalden. 3 logela, komuna, sukaldea, egongela eta terraza handi bat. 688 863 366

MOTORRA

salmenta, garajeak

Garaje itxia salgai. 20 metro karratukoa. Kale Nagusia, 2-4-6an. 649895858.

Bi garaje saltzen dira. Batera edo

binaka. 21 eta 25 metro karratukoak. Santuenea 17. 615149900.

Moto bat salgai, Kymco markakoa. People 125. 618 963 385.

2 Garaje (marra) salgai edo alokairuan. Biak batera edo aparte. Olarrondo inguruan. 607 333 966.

SsangYong autoa salgai, Mercedes motorduna. Egoera onean. 1.500 euro. Joxe Mari 943361512

Garaje itxia salgai. 20 m karratukoa. Kale nagusia, 26. Usurbil 23.000 euro. 674 343 184

Kale nagusian garaje itxi bat alokatzen da: ate automatikoa eta kotxea eta motoa sartzeko modukoa. Telefono zenbakia: 667984083

Lokal bat alokatzen da Atxegalden. 2 solairu ditu, eta 90 metro. Tel. 653 714 672.

LANPOSTUAK

Lan eskaerak

Interna moduan lan egingo nuke pertsona helduak zaintzen. Esperientzia daukat. Ezagutza, sukaldaritzan, garbiketan... 604148284.

Lan bila nabil, pertsona helduak, umeak, etab... zaintzeko. Esperientzia, tabernan, sukalde laguntzaile, garbiketan... 622 487 879.

Lan bila nabil. Esperientzia sukalde laguntzaile bezala, zerbitzari bezala, garbiketan, karga eta deskargan, frutadendan... 663 447 747.

Lan bila nabil, orduka edo interna moduan. Garbiketa lanetarako edo helduak zaintzeko. 631 277 061

Gidabaimen guztiak ditut, baita garabi eta orgatilarrena ere. Lan prebentzioko ikastaroa daukat. Esperientzia altua. 657 535 299.

Lan bila nabil. Interna moduan nahiago. Esperientziarekin, eta papalakegunean. Tel. 680 804 124.

Neska arduratsua lan bila dabil. Interna moduan pertsona helduak zaintzeko eta etxeko lanak egiteko. Xiomara. Tel. 631 193 521.

Emakume euskalduna gertu interno jaoteko moduan. Klinika laguntzaile titularekin. Tel. 688 826 968. Deitu: 17:00 - 19:00, eta larunba-

ta 15:00 - 19:00.

Neska, garbiketa lanak egiteko edo pertsona helduak eta haurrak zaintzeko. Interna edo externa moduan, arduratsua eta erreferentziakin. 631 333 251

Neska, garbiketa lanak egiteko edo pertsona helduak eta haurrak zaintzeko. Interna edo externa moduan, arduratsua eta erreferentziakin. 653 620 770

Neska, garbiketa lanak egiteko edo pertsona helduak eta haurrak zaintzeko. Interna edo externa moduan, arduratsua eta erreferentziakin. 672 740 521

Pertsona helduak zaintzeko, interno eta orduka. Gauak etxean edo ospitalean pasatzeko. Esperientziarekin. 648 761 874.

Paperak ongi dituen neska bat lan bila dabil, etxeko lanak egiteko, orduka. Esperientzia handia. Erreferentziakin. Tel. 638 602 597.

Neska euskaldun batekin lan egingo luke arratsaldetan, 4 ordu, helduak zaintzen. Tel. 626 735 354.

Emakume bat lan bila dabil etxe batean bere seme-alaba gazteekin bizitzeko. Lasarte edo Usurbilen. 689 344 946.

Lan bila nabil. Interna moduan, orduka... Paperak ongi eta erreferentziak (umeak zaintzen, garbiketan eta ostalaritzan) 698 322 406.

Lan bila nabil, sukaldari, zerbitzari, gidari laguntzaile moduan edo garbiketa industrialean. Paperak ongi. 688 268 625.

Goizez lan egingo nuke garbiketa lanetan edo umeak edo helduak zaintzen. 661 378 340.

24 urteko neska usurbildar euskalduna klase partikularrek emateko prest: LHn ingelesa, frantsesa, euskara, gaztelera eta ingurumen. DBH eta Batxilergoan ingelesa, frantsesa, euskara, gaztelera eta filosofia arloak, baita ingelesez ematen diren gaiak ere. Euskara: EGA titulua (goi maila) Ingelesa: Advanced titulua (goi maila) Frantsesa: Goi maila 687025768 (Jaione)

Emakume euskalduna, gertu interno bezala joateko pertsona nagusiak zaintzeko. Klinika laguntzaile titularekin. 619511789 / 943 760418.

Erizain laguntzaile bat. Sukalde eta masajeko titulazioarekin. Pertsona helduak, gaixok edo umeak zaintzeko. Esperientzia frogagarriarekin. 943 36 50 79.

Paperak ongi dituen mutil bat lan

bila dabil. Pertsona helduak zaintzen, etxeak garbitzen, sukaldeko laguntzaile moduan, harraskan garbitzen, peoi... 648 761 874.

Orduka lana egin nahi duen neska euskaldun bat naiz, eta garbiketan edo umeak zaintzen lan egingo nuke. 635 715 424 Julia.

Neska arduratsua lana bilatzen du interna moduan eta etxeko garbiketarako egiteko. 631 122 350.

Etxeak margotu eta dekoratzen ditut. Paisaiak, aurpegiak... agertzen diren koadroak egiten ditut. Altzariak konpondu. 634 181 059.

Etxe lanak egiteko, pertsona helduak edo umeak zaintzeko prest nago. Tel. 608 34 04 84

Etxe lanak egiteko, pertsona helduak edo umeak zaintzeko prest nago. Tel. 696 83 55 69

Usurbilgo neska euskaldun bat eskaintzen da arropak konpontzeko eta goizez etxeak garbitzeko. 696 601 795

Usurbilgo neska euskalduna, tituluduna eta esperientziaduna, haurrei ingeleseko klase partikularrek eman edo etxerako-lanetan laguntzeko prest. 670461180. E-maila: oli_ireth@hotmail.com

Klase partikularrek ematen ditut, LH-DBH. Irakaskuntza ikasketak bukatze eta lan honetan esperientziaduna. (618598071 Izaro)

Zerbitzari moduan, helduak zaintzen, umeak zaintzen edo saltzaile moduan lan egingo nuke. Tel. 690 079 418.

Klase partikularrek ematen ditut edozein irakaskaietan. Esperientziaduna. Ordu-tegi eta prezioak adosteko erabateko malgutasuna. 634417969 (Amaia)

Udan edo ikasturtean zehar umeak zainduko nituzke. Lan honetan esperientzia duen neska. 653724338

Erizaintzan graduatua naiz eta gaixodauden pertsonen erizain zainketak emateko prest nengoke. (688801502 Irati)

23 urteko neska euskalduna naiz eta haurrak zaindu zein klase partikularrek emateko prest nago. Esperientziaduna. (630682716 Maddi)

Haurrak zaintzeko prest nago udaran zehar goizez zein arratsaldetan. Irakaskuntza gradua bukatze eta aisialdi talde batean begirale lanean (688803821 Uxue).

Klase partikularrek ematen ditut ikasturtean zein udan. Irakaskuntza ikasketak eta errefortzu



Zorionak Anje! Ekainaren 24an, 7 urte betetzen dituzu. Ondo pasa eta muxu potolo asko. Unax, Oihan, June eta Aratz.



Zorionak Haritz! Ekainaren 21ean 9 urte beteko dituzu. Beraz, egun eder bat igaro dezazula maite duzun jende guztiarekin. Besarkada bero bat zure familiaren partez.



Zorionak Markel! Jada bi urte gure txikitxoak! Muxu pilo bat etxeko partez.



Zorionak Eneko! Muxu potolo bat zure familiaren partetik eta oso ondo pasa udara.

Heriotzak

Jose Sagardia Goenaga 86 urterekin hil zen ekainaren 15ean, Usurbilen



Felix Olasagasti Mujika 90 urterekin hil zen ekainaren 16an, Usurbilen



klaseetan esperientziaduna. (647142701 Amaia)

Haurrak zainduko nituzke goiz zein arratsaldean. Irakaskuntzan diplomatu. (647142701 Amaia)

Auxiliar geriatra eta sukaldari bat eskaintzen da, paper, esperientzia eta nazionalitatearekin, adineko pertsonak zaintzeko. 10 urteko esperientzia sukaldean, garbiketari. Arduratsua. 622 487 879.

Umeak zaintzen, garbiketari eta zerbitzari lanetan lan egingo nuke. Paperak eta esperientzia ditut. Tel. 666 773 813.

Neska bat eskaintzen da, esperientziaduna haurrak edo helduak zaintzeko. Edozein orduetan lan egiteko prest. 660041361

34 urteko neska arduratsua eta formal eta txeko lanak egiteko lan bila, plantatu, janaria prestatu... Garbiketa lanetarako oro har. 633 921 026 (Alejandra)

Matematikako klase partikularrik ematen ditut 672 427 870. Goi mailako ingenieritza ikasketak egin ditut.

Euskara klaseak ematen ditut. Euskal filologian lizentziatua eta irakaskuntzan esperientziaduna. Haur eta gazteentzako klaseak. Azterketen prestaketa (EGA, HABE, IVAP, IRALE). 653 710 073

Neska euskalduna, 47 urte ditut. Geriatriako titulua dut eta arratsaldetan jendea zaintzeko prest nago. 618 558 842

Usurbilgo neska gazte arduraduna, arratsaldean 6-12 urtetako umei, inglesa irakasteko prest, baita txeko lanak egiten laguntzeko. Esperientzia. Prezioa adostuko da: 684092731

Esperientzia haurrak zaintzen, Udajolaseko begirale eta haur hezkuntzako ikasketekin. 661 626 500 (Maialen).

Neska gazte esperientziaduna, akademian lan egindakoa, LH 1. mailatik Batxilergoko 2. mailara arteko ikasleei klaseak emateko prest. 685 772 602 (Nerea)

24 urteko mutil bat eskaintzen da LH-ko eta DBH-ko klase partikularrik emateko. 636601644

Matematika klaseak, maila guztietan, 19 urtetako esperientzia, 646717676

Neska gazte esperientziaduna, heziketa premia bereziak dituzten ikasleei klase partikularrik emateko prest. 688 661 997 (Garbiñe).

Neska gazte bat eskaintzen da umeak zaindu eta klase partikularrik emateko. Telefonoa: 660 778 314 (Maddi)

21 urteko neska usurbildar euskalduna, haurrak zaindu edota klase partikularrik emateko LH-n DBH-n. Esperientziaduna. 666 041 971 (Ane)

Jardineritzako lanak egiten ditut txukun eta modu onean: 677 443 140 (Iñaki).

18 urteko mutil bat lanerako prest. Baratzetan laguntzeko, morroi lanetarako, tabernan lan egiteko... 626 735 354.

Interna moduan edo orduka lan egingo nuke. 636929990.

Helduak zaindu edota txeko lanak egiteko. Orduka edo internan moduan. 608 774 999.

Interna moduan edo orduka lan egingo nuke. Telefono zenbakia: 609 632 030.

Zerbitzari edo sukaldari laguntzaile moduan lan egingo nuke.

650 032 454.

Esperientzia handia, arduratsua den neska eskaintzen da garbiketari lanetarako. 618 030 296.

Lan eskaintzak

Emakume autonomo bat behar da Usurbilgo elkarte bat garbitzeko. 943 36 27 24 (Hitzorduak asteleheneretan 18:00-20:00)

BESTELAKOAK

Poltsa bat utzi dut Errekatik pase-alekuan. Norbaitek aurkitzen badu, Noaualko bulegora eraman.

Pultsera bat galdu nuen ikastola eta kiroldegi artean, zilar kolorekoa eta bi hartatzorekin. Aurkitu duenari bueltatzea eskertuko nioke 607 168 352 zenbakira deituz.

Txapeldun jertse berdea galdu genuen ostiralean. Frontoi eta dema plaza artean. Arratsaldeko 7etatik 9ak bitartean. On The Go du aurreko aldean jarrita. Noaulara ekartzea eskertuko genuke.

Urte eta erdiko ume batentzako, sendo samarra den kotxe silla bat behar dugu. 626 728 463

Kotxe sila bat erosiko litzake urte

eta erdiko haur batentzako. Sendo, fuertea izan dadila. 626 728 463.

Mutil gazte bat prest dago, rotabatorearekin lurra biratzeko eta eskuz buelta emateko lurrari. Prezio ekonomikoa. 610 14 19 40 (Aitor).

Oxelo markako patinete bat galdu dut. Beltza eta arrosa. Askatasuna plazan. Aurkitzen duenak Patriara eraman, edo deitu 943 507 230.

Zaldi-terapia egiteko, egokitutako lokal bat, landa eremu bat edo lursail bat alokatu nahiko genuke proiektu bat aurrera ateratzeko. Igor Aizpurua. Tel. 606 525 707.

Niki txuri manga luze bat galdu dugu Erreka Txiki inguruan. Katu baten marrazkia eta perlatxoak ditu. Aurkitu baduzu, deitu 943 37 04 03 telefono zenbakira.

Gidari arduratsua bat eskaintzen da etxepribatu baterako. Libre ordu desberdinetan. Tel. 696 264 197.

Josteko makinak salgai. Prezio onean. Tel. 943 36 32 01.

Belar fardoak salgai. 943 36 20 72.

6 hilabeteko Bulldog frantsesa galdu da, txuria orban beltzean, Txokoalde inguruan. Norbaitek ikusiko balu deitu 637 93 20 58 (Silvia)

Iphone 5 telefono mugikorra gal-

du nuen Eguberrietan. Topatu baduzu, deitu 943 36 11 15 telefonora.

Valentziako mandarina ekologikoa salgai. 1€ kilo. Bitartekaririk gabe. Tel. 637 929 093.

Katu beltza eta txuria galdu da herrian, "Txalaka" frutadenda inguruan. Pottolo xamarra dago. Norbaitek aurkitu badu, deitu: 605752 667. Saria emango da.

Baseri edo borda bat nahi genuke alokatu edo alokairuaren bidez erosi. Oiloak, pottokak eta baratza ditugu, beraz hektarea bat gutxienez behar dugu. Miren: 656742048; Alaitz: 658724075

Baseri bat eskaintzen da konpondu eta negozio bat jartzeko Lasarte inguruan. Tel. 626 728 463.

Josteko bi makina salgai. 943363201.

Indukziozko sua salgai. Bi urte ditut eta baldintza onetan dago. 943 361 109.

Zubietan 10.000 m. baino gehiagoko lursail bat alokatuko nuke. 635729637

Izotzetan ibiltzeko patinak salgai. 35 - 38 talla, merkeak. 649 482 775.

Ohe altu bat salgai. Mutilena eta koloretsua. Tel. 649 482 775.

Aurtengo eta hemengo babarrunak salgai, artoarekin batera egingo da. 637974994

Hemengo intxaurra erosiko nuke, deitu 634 409 888

Ezkontzetan, festetan edo antolatzen dituzuen ospakizunetarako Dj lanak egiteko prest. 615 713 204 edo djlarra@usurbil.com

Su egurra salgai. Haitza eta Pagoa. 667 232 300.

Artzai txakurkumeak Orbea arrazakoak salgai 637 974 994

TRUKEAN, OPARI

Inprimatzaileak, telebistak, patineteak, liburuak... Garbigunean. Doan hartu daitezke. Astelehenerdik ostiralera: 10:15-13:00 / 16:00-19:00 artean. Jai egunak ez diren larunbatetan: 9:00-13:00 artean.

Telefono interesgarriak

Udala	943 371 951	Abere-Landare Babeslea	943 376 650
Atez ateko bulegoa	900 776 776	Taxia (Angel)	607 928 770
Udalzaingoa	943 361 112	Taxia (Joxe Kruz)	677 373 466
Udal zerbitzuak (Brigada)	943 370 148	Eusko Tren	943 470 976
Sexu Aholkularitza Gunea	697 919 516	LurraldeBus	943 000 117
Gizarte Zerbitzuak	943 377 110	Korreos - posta zerbitzua	943 362 894
Diputazioa - Basetxea	943 361 215	Anbulategia	943 362 013
Bake Epaitegia	943 372 336	Oa botika	943 376 076
Udarregi Ikastola	943 361 216	Iturralde botika	943 363 395
Haur Eskola	943 374 061	DYA	943 464 622
Zubietako Lanbide Eskola	943 364 600	Gurutze Gorria	943 272 222
Zubietako Herri Batzarra	943 372 077	Emergentziak	112
Hastapen tailerrak	943 360 465	Genero-indarkeria, arreta	900 840 111 / 016
KZgunea	943 023 684	Gonzalez Ehorzetxea	943 362 163
Oiardo Kiroldegia	943 372 498	Gipuzkoa Donostia Kutxa	943 361 202
Sutegi Udal Liburutegia	943 360 692	Euskadiko Kutxa-Laborala	943 364 740
Zumarte Musika Eskola	943 371 594	Banco Guipuzcoano	943 370 006
Etumeta AEK Euskaltegia	607 609 379	Banco Popular Español	943 377 155
Kalezar Eguneko Zentroa	943 365 249	BBVA	943 377 155
Gure Pakea Zahar Egoitza	943 368 770	Caja Rural Kutxa	943 368 842
Gure Elkarte Zahar Egoitza	943 371 751	Argindarra - Iberdrola	901 202 020
Arrate Zahar Egoitza	943 366 340	Gas naturala - Naturgas	902 123 456
Usurbilgo Salbatore Parrokia	943 361 239	Telefonika	1004
NOAUA! Kultur Elkarte	943 360 321	Euskaltel	900 840 840

Goardiako farmaziak ekainak 19 - ekainak 29

Osteguna 19	URBISTONDO	San Franzisko 1 Lasarte
Ostirala 20	GANDARIAS-URIBE	Iñigo Loiola kalea, 9 Lasarte
Larunbata 21	DE MIGUEL	Kale Nagusia 32 Lasarte
Igandea 22	ORUE	Jaizkibel 2. Lasarte
Astelehena 23	ORUE	Jaizkibel 2. Lasarte
Astearte 24	DE MIGUEL	Kale Nagusia 32 Lasarte
Asteazkena 25	RODRIGUEZ	K. Nagusia 42 Lasarte

Osteguna 26	GIL	Kale Nagusia 24. Lasarte
Ostirala 27	ACHA-ORBEA	Hipodromo etor. 6. Lasarte
Larunbata 28	RODRIGUEZ	K. Nagusia 42 Lasarte
Igandea 29	RODRIGUEZ	K. Nagusia 42 Lasarte

* LARUNBATETAN, Usurbilgo bi farmaziak irekita egongo dira: 9:00-13:30.

GOARDIAKO FARMAZIA, GAUEZ Garikoitz Aldabe. Perkaiztegikalea 8 Hernani. 943 336 022 22:00 - 09:00

Agenda ekaina

20 ostirala

- **Artzabalgo pintura ikastaroko ikasleen lan erakusketa** 19:00etan inaugurazioa. Sutegin.
- **San Juanak Kalezarren** Jaien hasiera 18:00etan buruhandiek. 19:00 Auzotarren arteko jokoa. 23:30 Kontzertuak: TheHastelehen's, Zurraia, Izeberg, Laket.

21 larunbata

- **San Juanak Kalezarren. Oilasko Biltzaileen Eguna.** 09:00etan oilasko biltzaile txikien irteera. 14:00 bazkaria. 16:00 Musa (izen ematea 15:30ean itxiko da). 18:00 Herriko dantzariak. Ondoren, buruhandiak. 00:00 DJ Gude.

22 igandea

- **San Juanak Kalezarren. Umeen Eguna.** 09:00etan oilasko biltzaile txikien irteera. 10:00 Ume krosa. 11:30 Jolasak. 16:30 Tailerrak. 18:00 Txokolata. Ondoren, buruhandiak. 19:00 DJ Burundarekin dantzaldia.

Oroimen historikoa berreskuratzeko auzolandegiak udan, gazteentzat

Galipentzun (Nafarroa) eta Aduna, Asteasu, Zizurkil inguruetan Euskal Herriko oroimen historikoa berreskuratzea helburu izango duten auzolandegi bana antolatu dute Aranzadi Zientzia Elkarteak, UEUK, Udalbiltzak, UPV/EHUK, Adunako Udalak, Asteasuko Udalak, Zizurkilgo Udalak, Galipentzuko Udalak eta Gipuzkoako Foru Aldundiak. Ekimenok 18-30 urte arteko gazteei zuzenduak daude. Matrikulazio epea zabalik dago, ekainaren 27ra arte.

Auzolandegi bakoitzaren prezioa, 150 euro. Prezio horren barne, ostatua, ikastaroaren barneko garraioa eta janaria. Auzolanean aritzeaz gain, bisitak, hitzaldiak eta klaseak izango dituzte.

Informazio gehiago, ueu.org atarian aurkituko duzue.

Kiki, Koko eta Moko pailazoaren saioa

"Txondatatxondai dibertsio eta jai" izeneko ikuskizun berria eskainiko dute, ostegun arratsaldeko 17:00etatik aurrera frontoian. NOAUA! Kultur Elkarteak, Plis, Plas, Txalo eta Jolas ekimenaren baitan antolaturiko saiorako sarrera doan.



Ekainaren 27an amaituko da izena emateko epea.

AUZOLANDEGIAK

"Gerra Zibila 1936-1937. Erresistentziaren oroimena eta aztarnen bila"

Uztailak 7-27. Tokia: Aduna, Asteasu eta Zizurkil.

"Nafarroako mugak Erdi Aroan"

Uztailak 21-abuztuak 3. Tokia: Galipentzu.

Udan ere, AEK euskaltegia irekita

100 orduko ikastaroa egiteko aukera egongo da; uztailan 60 ordu, irailean beste 40 orduak. Lehen, bigarren eta hirugarren hizkuntza eskizunak edo EGA prestatzeko klaseetarako ere izena eman daiteke. Uda partera begira, bi asteko barnetegiak, familia barnetegiak eta barnetegi ibiltariak ere antolatzen ditu AEK-k. Informazio gehiago: 607 609 379, usurbil@aek.org, aek.org, munterri.blogspot.com.es.

Datozenak

Santuenuko Jai Batzordearen bilera

Hurrengo ostegunean, ekainaren 26an, 19:00etan Santuenuko auzo elkarteak. Irailean ospatuko diren jaiak prestatzeko deitu dute datorren asteko bilera. "Festen prestatetan parte hartu nahi duen oro azaldu eta dituen proposamenak agertzera animatzen dugu", adierazi dute Jai Batzordetik.

Ekainaren 28an, Ziortzakoak laguntzera

Uztailan zehar Errioxako ingurune hartan Ziortzak egingo duen kanpaldiko azpiegitura muntatuko da ekaineko azken larunbatean. Desmuntaketa, abuztuaren 10ean egingo da. Egun batean zein bestean, "bertara etorri nahi duten herritar orori deialdia egiten diegu animatzeko eta azaltzeko. Izena emateko ziortzage@gmail.com helbidera idatz dezakete edo 943 361 239 telefono zenbakira deitu".

Zirriborro tailerreko lanen erakusketa

Ikasleek ikasturtean zehar egin dituzten pinturak eta eskulanak ikusteko aukera ona izango dugu datorren astean. Ekainaren 28an zabalduko da erakusketa Sutegin. Ordutegia, hauxe: goiz partean 11:00-13:00, eta arratsalde partean 18:00-20:00 artean.

Errazkin S.L.
igeltseritza orokorra
943 24 01 76 eta
649 435 470
errazkinsl@euskalnet.net
Oztaran auzoa 33, URNIETA

**ESKAIOLA eta
PLADUR**
Joxean Elorza
699426042
USURBIL

BORDATXO
taberna
Pintxo Bereziak
943 37 10 42
Zubiaurrenea 5

**ARRANDEGIA
PELLO**
PUNTAPAX 7
943 36 21 64
USURBIL



(B)

**Diru (B)eltza,
gizarte-zerbitzu
(B)eltzak**

**“A” gizartea
lortzeko**

eskatu beti faktura

Faktura eskatzen duzunean, ziurtatzen ari zara zure diruaren zati bat guztion ongizaterako izango dela hezkuntza, azpiegiturak, enplegua eta gizarte zerbitzu bihurturik.

 **ZATOZ EKONOMIA
GARDENERA**

www.ekonomiagardena.net



 **Gipuzkoa**
BERRIA

ZATOAZ KUBO GRISA JASOTZERA!

Uztailak 6, igandean, hondakinen sortzez besteko ordainketa abiatuko da. Horretarako, beharrezkoa da zintzilikagailua duzuen etxe guztiok, aurretik, dagokizuen errefusa ontzi berria jasotzea. Banaketa egutegia hurrengoa da, eta ondoen egokitzen zaizuen leku eta orduan jaso ahal izango duzue:

EKAINA						
ASTELEHENA	ASTEARTEA	ASTEAZKENA	OSTEGUNA	OSTIRALA	LARUNBATA	IGANDEA
16	17	18	19	20 KIROLDEGIA 18.00-20.00	21 KIROLDEGIA 10.00-13.00	22
23	24	25 SANTUENEA Auzo elkarte 18.00-20.00	26 AGINAGA Eliza zaharra 18.00-20.00	27 KIROLDEGIA 18.00-20.00	28 KIROLDEGIA 10.00-13.00	29

ATEZ ATEKO INFORMAZIO BULEGOA:

Doako telefona: 900 776 776

Ordutegia: 09.00etatik 14.30etara (astelehenetik ostiralera)

Helbidea: Puntapax kalea, 10 behe. Usurbil (20170)

E-maila: atezate@usurbil.net

Errefusa ateratzeko ordutegia: Igandetan, goizeko 06.30-09.00



Usurbilgo Udala

Usurbil
osasuna atez ate